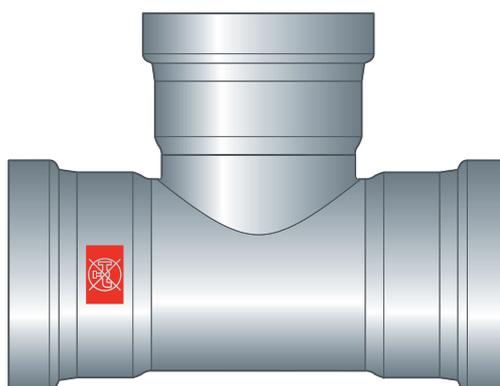


Notice d'utilisation

Prestabo XL



Système de raccords à sertir en acier non allié pour tubes acier non alliés

Système
Prestabo XL

Année de fabrication (à partir de)
04/2007

viega

Table des matières

1	À propos de cette notice d'utilisation	3
1.1	Groupes cibles	3
1.2	Identification des remarques	3
1.3	Précision à propos de cette version linguistique	4
2	Informations produit	5
2.1	Normes et réglementations	5
2.2	Utilisation conforme	6
2.2.1	Domaines d'application	7
2.2.2	Fluides	7
2.3	Description du produit	8
2.3.1	Vue d'ensemble	8
2.3.2	Tubes	8
2.3.3	Raccords à sertir	12
2.3.4	Joints	12
2.3.5	Identifications sur les composants	13
2.4	Informations d'utilisation	16
2.4.1	Corrosion	16
3	Manipulation	19
3.1	Transport	19
3.2	Stockage	19
3.3	Informations pour le montage	20
3.3.1	Consignes de montage	20
3.3.2	Liaison équipotentielle	20
3.3.3	Remplacement autorisé des joints	20
3.3.4	Espace requis et écarts	21
3.3.5	Outils nécessaires	22
3.4	Montage	23
3.4.1	Remplacement du joint	23
3.4.2	Découpe des tubes	24
3.4.3	Ébavurage des tubes	25
3.4.4	Sertissage du raccord	26
3.4.5	Contrôle d'étanchéité	28
3.5	Traitement des déchets	29

1 À propos de cette notice d'utilisation

Ce document est soumis aux droits d'auteur. Vous trouverez des informations complémentaires sur viega.com/legal.

1.1 Groupes cibles

Les informations dans la présente notice s'adressent aux chauffagistes et aux installateurs sanitaires professionnels et/ou au personnel qualifié et formé.

Les personnes qui ne disposent pas de la formation ou qualification indiquée ci-dessus ne sont pas habilitées au montage, à l'installation et, le cas échéant, à la maintenance de ce produit. Cette restriction ne s'applique pas aux éventuelles remarques concernant l'utilisation.

Le montage des produits Viega doit être effectué dans le respect des règles techniques généralement reconnues et des notices d'utilisation Viega.

1.2 Identification des remarques

Les textes d'avertissement et de remarque sont en retrait par rapport au reste du texte et identifiés de manière spécifique par des pictogrammes.



DANGER !

Avertit d'éventuelles blessures mortelles.



AVERTISSEMENT !

Avertit d'éventuelles blessures graves.



ATTENTION !

Avertit d'éventuelles blessures.



REMARQUE !

Avertit d'éventuels dommages matériels.



Précisions et conseils supplémentaires.

1.3 Précision à propos de cette version linguistique

La présente notice d'utilisation contient des informations importantes sur le choix du produit ou du système, le montage et la mise en service ainsi que sur l'utilisation conforme et, si nécessaire, sur les mesures de maintenance. Ces informations sur les produits, leurs caractéristiques et techniques d'application sont basées sur les normes actuellement en vigueur en Europe (par ex. EN) et/ou en Allemagne (par ex. DIN/DVGW).

Certains passages du texte peuvent faire référence à des dispositions techniques en Europe/Allemagne. Ces prescriptions s'appliquent comme recommandations pour d'autres pays dans la mesure où il n'y existe pas d'exigences nationales correspondantes. Les lois, standards, dispositions, normes nationaux pertinents et autres dispositions techniques prévalent sur les directives allemandes/européennes spécifiées dans cette notice : les informations fournies ici ne sont pas obligatoires pour d'autres pays et zones mais elles devraient, comme indiqué plus haut, être considérées comme aide.

2 Informations produit

2.1 Normes et réglementations

Les normes et réglementations mentionnées ci-dessous sont valables pour l'Allemagne ou bien l'Europe. Vous trouverez les réglementations nationales sur le site web respectif du pays sous :

- **En français** : viega.be/normes
- **En flamand** : viega.be/normen

Réglementations de la section : Domaines d'application

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Planification, installation, service et entretien des installations d'extinction d'incendie	DIN 14462

Réglementations du paragraphe : Fluides

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Adéquation pour l'eau potable adoucie/saline	VDI-Richtlinie 2035, tabl. 1
Adéquation pour l'eau de chauffage dans les installations de chauffage avec circulateur	VDI-Richtlinie 2035, feuille 1 et feuille 2

Réglementations du paragraphe : Joints

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Domaine d'application du joint EPDM <ul style="list-style-type: none"> ■ Chauffage 	DIN EN 12828

Réglementations du paragraphe : Corrosion

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Apport d'oxygène en cas de remplissage d'un système	DIN EN 14868 (2005–11)
Teneur en oxygène dans l'eau adoucie/saline	VDI-Richtlinie 2035 tabl. 1
Protection extérieure parfaite contre la corrosion en cas d'utilisation dans des circuits de refroidissement	DIN 50929
Protection extérieure parfaite contre la corrosion en cas d'utilisation dans des circuits de refroidissement	AGI-Arbeitsblatt Q 151

Réglementations du paragraphe : Stockage

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Exigences pour le stockage des matériels	DIN EN 806-4, chapitre 4.2

Réglementations du paragraphe : Contrôle d'étanchéité

Domaine de validité/remarques	Réglementation valable en Allemagne
Contrôle sur l'installation terminée, mais pas encore recouverte	DIN EN 806–4
Contrôle d'étanchéité pour installations d'eau	ZVSHK-Merkblatt: "Dichtheitsprüfungen von Trinkwasserinstallationen mit Druckluft, Inertgas oder Wasser"
Exigences par rapport à l'eau de remplissage et à l'eau d'appoint	VDI 2035

2.2 Utilisation conforme



Concernant l'utilisation du système pour des domaines d'application et des fluides différents de ceux décrits, veuillez consulter Viega.

2.2.1 Domaines d'application

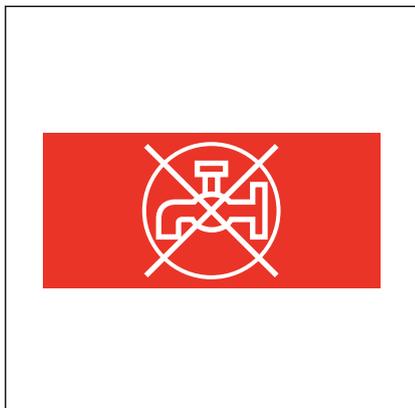


Fig. 1: « Eau non potable »

Le système est conçu pour l'utilisation dans des installations industrielles et dans des installations de chauffage. Le système ne convient pas pour l'utilisation dans les installations d'eau potable. Par conséquent, les tubes et raccords à sertir sont identifiés par un symbole rouge « Eau non potable ».

L'utilisation est entre autres possible dans les domaines suivants :

- Installations industrielles et de chauffage
- Installations sprinkler d'extinction d'incendie humides (avec tube galvanisé par procédé sendzimir)
- Installations d'extinction d'incendie sous eau, voir ☞ « *Réglementations de la section : Domaines d'application* » à la page 5
 - exclusivement avec le tube galvanisé par procédé sendzimir
- Installation solaire avec capteurs plans
- Installations solaires avec capteurs à tubes sous vide (uniquement avec joint FKM)
- Réseaux d'air comprimé
- Conduites d'eau de refroidissement (circuit fermé)
- Installations de vide (sur demande)
- Installations pour gaz techniques (sur demande)
- Installations de peinture (uniquement avec des composants exempts de substances susceptibles de nuire à l'adhérence de la peinture)



Le système est conçu pour la pose dans un environnement chaud et sec. Les tubes ne peuvent pas être exposés à une humidité permanente. Sinon, le système risque de se corroder, voir ☞ *Chapitre 2.4.1 « Corrosion »* à la page 16.

2.2.2 Fluides

Le système peut être utilisé dans des circuits d'eau fermés dans lesquels aucun apport d'oxygène n'est possible au cours du service.

Les valeurs limites suivantes sont valables pour la teneur en oxygène, voir ☞ « *Réglementations du paragraphe : Fluides* » à la page 5 :

- Eau pauvre en sel $\leq 0,1$ mg/l
- Eau saline $< 0,02$ mg/l

Le système est conçu entre autres pour les fluides supplémentaires suivants :

Directives applicables, voir ↗ « *Réglementations du paragraphe : Fluides* » à la page 5.

- Eau de chauffage pour installations de chauffage fermées avec circulateur
- Air comprimé (sec) conformément à la spécification des joints utilisés
 - EPDM pour une concentration en huile < 25 mg/m³
 - FKM pour une concentration en huile ≥ 25 mg/m³
- Produit antigel, liquides réfrigérants jusqu'à une concentration de 50 %



REMARQUE !

N'utiliser aucun tube galvanisé par procédé sendzimir pour l'eau de refroidissement avec additifs (par ex. produit antigel, etc.). Sinon, la couche zinguée de l'intérieur du tube risque de se détacher et de colmater des parties de l'installation.

2.3 Description du produit

2.3.1 Vue d'ensemble

Le système de tuyauterie est composé de raccords à sertir en liaison avec des tubes en acier inoxydable non alliés et des outils de sertissage appropriés.

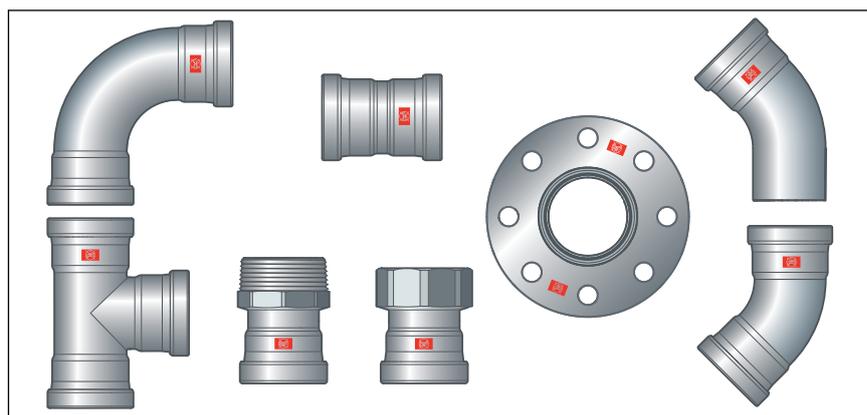


Fig. 2: Sélection de la gamme Prestabo XL

Les composants du système sont disponibles dans les diamètres suivants : d 64,0 / 76,1 / 88,9 / 108,0.

2.3.2 Tubes

Les tubes Prestabo XL sont disponibles en longueur de 6 m.
Pour le système décrit, les tubes suivants sont disponibles :

Type de tube	Tube Prestabo XL	Tube Prestabo XL pour des applications spéciales
Domaine d'application	Installations industrielles et de chauffage	Installations sprinkler d'extinction d'incendie et réseaux d'air comprimé
d [mm]	64,0 / 76,1 / 88,9 / 108,0	64,0 / 76,1 / 88,9 / 108,0
Type d'électrozingage	Électrozingué à l'extérieur	Galvanisé par procédé sendzimir à l'intérieur et à l'extérieur
Épaisseur de l'électrozingage	8–15 µm	15–27 µm
Coiffe de protection	Rouge	Blanc



Les tubes galvanisés par procédé sendzimir ne sont pas adaptés aux installations de chauffage et de refroidissement.

Caractéristiques du tube Prestabo XL nu

d x s [mm]	Volume par mètre de tube [l/m]	Poids du tube [kg/m]
64,0 x 2,0	2,83	3,06
76,1 x 2,0	4,08	3,66
88,9 x 2,0	5,66	4,29
108,0 x 2,0	8,49	5,23

Conduite et fixation de la tuyauterie

Pour fixer les tubes, utiliser seulement des colliers avec des garnitures d'isolation acoustique sans chlorure.

Observer les règles générales de technique de fixation :

- Ne pas utiliser les tuyauteries fixées comme support pour d'autres tuyauteries et composants.
- Ne pas utiliser de crochet-étrier.
- Respecter l'écart par rapport aux raccords à sertir.
- Observer le sens de dilatation : prévoir les points fixes et coulissants.

Veiller à fixer les tuyauteries et à les découpler du corps de construction de sorte qu'elles ne puissent pas transmettre de bruit de structure résultant de variations thermiques de la longueur ou d'éventuels coups de bélier au corps de construction ou à d'autres composants.

Respecter les écarts de fixation suivants :

Écart entre les colliers

d [mm]	Écart de fixation entre les colliers [m]
64,0	4,00
76,1	4,25
88,9	4,75
108,0	5,00

Dilatation longitudinale

Les tuyauteries se dilatent en cas d'échauffement. La dilatation thermique dépend du matériau. Des modifications de la longueur conduisent à des tensions au sein de l'installation. Ces tensions doivent être compensées par des mesures appropriées.

Ont fait leurs preuves :

- Les points fixes et coulissants
- Les sections de compensation de la dilatation (bras de flexion)
- Les compensateurs

Coefficients de dilatation thermique de différents matériaux de tube

Matériel	Coefficient de dilatation thermique α [mm/mK]	Exemple : Dilatation longitudinale pour une longueur de tube L = 20 m et $\Delta T = 50$ K [mm]
Acier galvanisé	0,0120	12,0

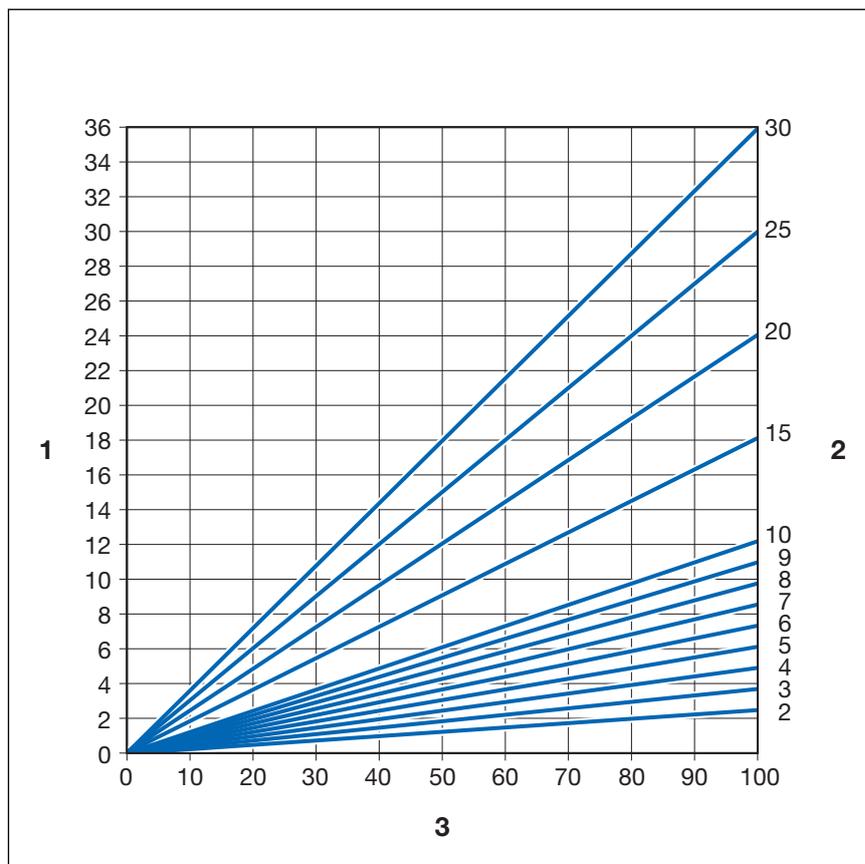


Fig. 3: Dilatation longitudinale des tubes en acier

- 1 - Dilatation longitudinale $\vec{\Delta}l$ [mm]
- 2 - Longueur de tube \vec{l}_0 [m]
- 3 - Écart de température $\vec{\Delta}\vartheta$ [K]

La dilatation longitudinale Δl peut être relevée du diagramme ou peut être calculée à partir de la formule suivante :

$$\Delta l = \alpha \text{ [mm/mK]} \times L \text{ [m]} \times \Delta\vartheta \text{ [K]}$$

2.3.3 Raccords à sertir

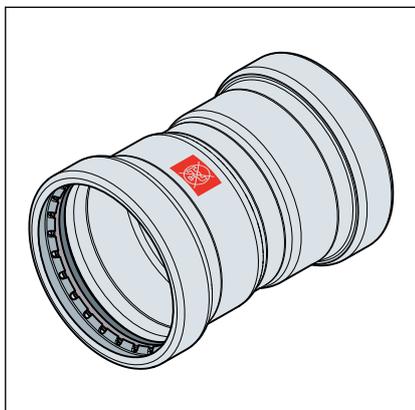


Fig. 4: Raccords à sertir

Les raccords à sertir Prestabo XL disposent d'une bague fendue, d'une bague de séparation et d'un joint dans leur épaulement. Lors du sertissage, la bague fendue entaille le tube et assure ainsi l'assemblage par liaison de force.

Lors de l'installation et par la suite, lors du sertissage, la bague de séparation protège le joint d'éventuels dommages causés par la bague fendue.

SC-Contur

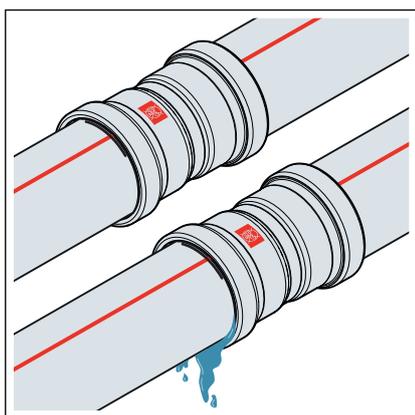


Fig. 5: SC-Contur

Les raccords à sertir Viega sont dotés du SC-Contur. Le SC-Contur est une technique de sécurité certifiée par l'association DVGW et garantit que le raccord à sertir est non étanche en état non sertis. Ainsi, les raccords non sertis par mégarde sont détectés lors du contrôle d'étanchéité.

Viega garantit que les raccords non sertis par mégarde deviennent visibles lors du contrôle d'étanchéité :

- Lors du contrôle d'étanchéité à l'eau dans la plage de pression de 0,1–0,65 MPa (1,0–6,5 bar)
- Lors du contrôle d'étanchéité à sec dans une plage de pression de 22 hPa–0,3 MPa (22 mbar–3,0 bar)

2.3.4 Joints

Les raccords à sertir sont équipés de joints EPDM qui sont montés d'origine. Pour les domaines d'application avec des températures supérieures comme par ex. les installations de distribution de chauffage urbain, les raccords à sertir doivent être équipés de joints FKM.

Les joints peuvent être différenciés de la façon suivante :

- Les joints EPDM sont noirs et brillants.
- Les joints FKM sont noirs et mats.

Domaine d'application du joint EPDM

Domaine d'application	Chauffage	Installations solaires	Installations de refroidissement	Air comprimé	Gaz techniques
Application	Installation de chauffage avec circulateur	Circuit solaire	Circuit secondaire fermé	Toutes les sections de tuyauterie	Toutes les sections de tuyauterie
Température de service [T _{max}]	110 °C	1)	≥ -25 °C	60 °C	—
Pression de service [P _{max}]	1,6 MPa (16 bar)	0,6 MPa (6 bar)	1,0 MPa (10 bar)	1,6 MPa (16 bar)	—
Remarques	T _{max} : 105 °C ²⁾ En cas de raccordement de radiateur T _{max} : 95 °C	Pour capteurs plans	Inhibiteurs pour groupes de production d'eau glacée, voir résistance du matériau	Sec, teneur en huile < 25 mg/m ³	1)

1) Concertation avec Viega requise

2) Voir ☞ « Réglementations du paragraphe : Joints » à la page 5

Domaine d'application du joint FKM

Domaine d'application	Chauffage urbain	Installations solaires	Air comprimé
Application	Installations de distribution de chauffage urbain après passage du mur extérieur	Circuit solaire	Toutes les sections de tuyauterie
Température de service [T _{max}]	140 °C	1)	60 °C
Pression de service [P _{max}]	1,6 MPa (16 bar)	0,6 MPa (6 bar)	1,6 MPa (16 bar)
Remarques	Avant l'installation, consultation de l'entreprise de distribution nécessaire	Pour les capteurs à tubes sous vide	Sec, teneur en huile ≥ 25 mg/m ³

1) Concertation avec Viega requise.

2.3.5 Identifications sur les composants

Identification du tube

Tube Prestabo XL	Tube Prestabo XL pour des applications spéciales
Ligne rouge continue	Ligne rouge interrompue
Inscription rouge	Inscription noire

Les identifications des tubes comprennent des informations importantes sur la qualité du matériau et la fabrication des tubes. La ligne rouge sur les tubes sert d'avertissement : « *Ne convient pas pour l'eau potable !* ».

La signification de l'identification est la suivante :

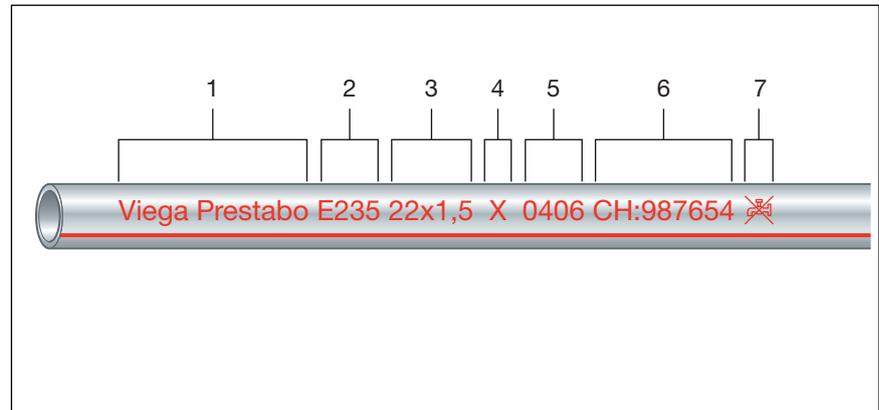


Fig. 6: Tube électrozingué

- 1 - Fabricant du système / nom du système
- 2 - N° de matériau DIN
- 3 - d x s
- 4 - Symboles des fabricants de tube
- 5 - Date de fabrication
- 6 - Numéro de charge
- 7 - Symbole « *Ne convient pas pour l'eau potable !* »

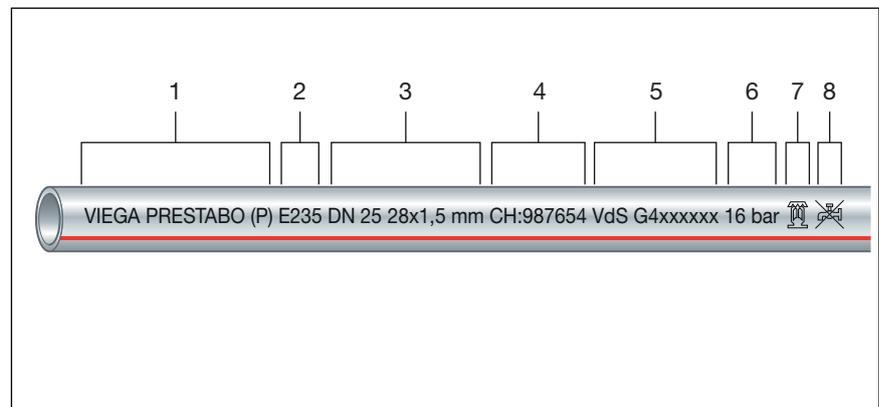
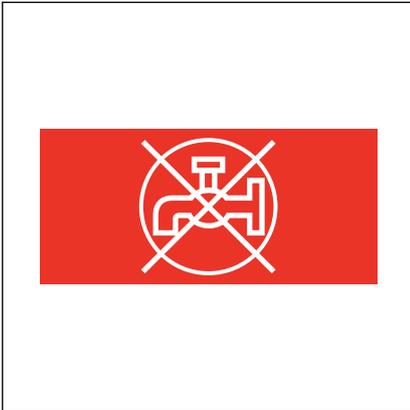


Fig. 7: Tube galvanisé par procédé sendzimir à l'intérieur et à l'extérieur

- 1 - Fabricant du système / nom du système
- 2 - N° de matériau DIN
- 3 - Diamètre nominal de tube DIN et d x s
- 4 - Numéro de charge
- 5 - Signe / numéro d'homologation
- 6 - Niveau de pression
- 7 - Approprié pour les installations sprinkler
- 8 - Symbole « *Ne convient pas pour l'eau potable !* »

Identifications sur les raccords à sertir



Le rectangle rouge sert d'avertissement : « Ne convient pas pour l'eau potable ! ».

Le rectangle se trouve aux emplacements suivants :

- Sur l'embout à sertir du raccord à sertir
- Sur la bride du raccord à bride

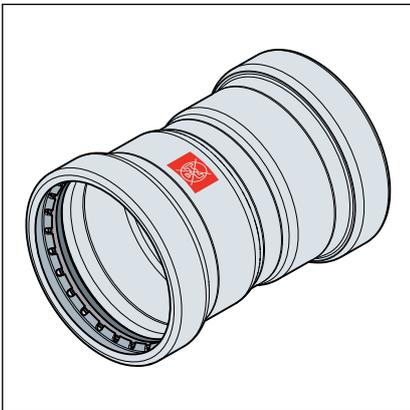


Fig. 8: Identification « Ne convient pas pour l'eau potable »

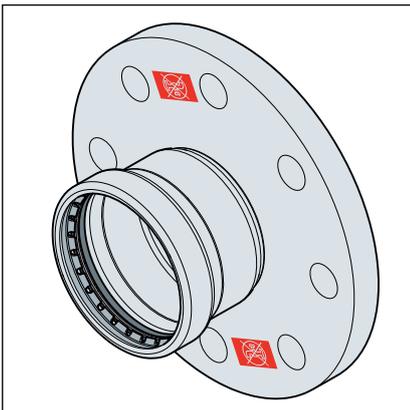


Fig. 9: Identification « Ne convient pas pour l'eau potable »

2.4 Informations d'utilisation

2.4.1 Corrosion

Corrosion intérieure (limite à trois phases)

Une corrosion peut se produire dans la zone de la limite à trois phases (eau/matériau/air) dans le cas des matériaux métalliques. Il est possible d'éviter cette corrosion si l'installation reste entièrement remplie d'eau après le premier remplissage et après la purge. S'il n'est pas prévu de mettre immédiatement l'installation en service après sa mise en place, procéder à un contrôle d'étanchéité et de pression avec de l'air ou des gaz inertes, voir ↪ *Chapitre 3.4.5 « Contrôle d'étanchéité » à la page 28.*

Système Prestabo dans les circuits d'eau de refroidissement

Le système Prestabo, en combinaison avec des tubes électrozingués extérieurement, peut être utilisé avec ses raccords filetés ou non dans tous les circuits d'eau de refroidissement fermés dans lesquels aucun apport d'oxygène n'est possible pendant le service.

À cause des conditions de service dans les installations d'eau de refroidissement, il peut être nécessaire d'ajouter un produit antigel dans le fluide porteur. Les joints standards en EPDM peuvent être utilisés jusqu'à une concentration de 50 % de glycol dans l'eau totale contenue. Les tubes galvanisés par procédé sendzimir à l'intérieur et à l'extérieur de Viega ne sont pas adaptés à ce cas de figure.

Le remplissage d'un système ne conduit normalement pas à un apport d'oxygène significatif, voir ↪ « *Réglementations du paragraphe : Corrosion* » à la page 6. L'apport d'oxygène peut cependant causer des dommages au système (corrosion) lorsque l'eau de circulation dans le système est remplacée régulièrement à la suite de pertes ou lorsque des quantités importantes d'eau fraîche sont ajoutées (par ex. par dosage automatique).

La teneur en oxygène de l'eau adoucie doit être $< 0,1$ mg/l et celle de l'eau salée doit être $< 0,02$ mg/l, voir ↪ « *Réglementations du paragraphe : Corrosion* » à la page 6.

En cas d'utilisation de circuits de refroidissement, une protection parfaite extérieure contre la corrosion doit être montée afin d'éviter de façon sûre les influences favorisant la corrosion. Observer à cet effet les informations produit des fabricants et les directives applicables, voir ↪ « *Réglementations du paragraphe : Corrosion* » à la page 6.

Corrosion extérieure

Les tubes Prestabo et les raccords à sertir sont protégés par un électrozincage fin à l'extérieur. Cet électrozincage ne protège toutefois pas à long terme de la corrosion extérieure en cas d'environnement humide. Le système est conçu pour la pose dans un environnement chaud et sec. En cas d'installation correcte et d'utilisation conforme, les composants n'entrent par conséquent pas en contact avec l'humidité de l'extérieur en règle générale.

Humidité durable sur le tube

Les conditions suivantes entraînent par ex. une humidité durable directement sur le tube :

- Eau de condensation ou précipitations pendant la phase de construction
- Formation de condensation (par ex. en cas d'utilisation dans des circuits de refroidissement)
- Eau de nettoyage et projections d'eau ainsi qu'eaux usées dues à une étanchéité défectueuse du sol, etc.
- Eau atteignant l'installation de tuyauterie en raison d'une non-conformité, par ex. due à un défaut de construction ou à un dégât des eaux dans le bâtiment

Mesures de protection contre la corrosion extérieure

Pour la protection du système Prestabo contre la corrosion extérieure, observer les mesures suivantes :

- Poser les tuyauteries en dehors des zones exposées à l'humidité.
- Éviter le contact avec des matériaux de construction à effet corrosif (par ex. enduit de bouchage ou béton d'égalisation).
- Protéger les tuyauteries posées d'une humidité possible, par ex. humidité de la chape, grâce à des films de désolidarisation imperméables dans la structure du plancher. Les transitions de film qui se chevauchent doivent être collées de manière étanche.
- Utiliser des fourreaux d'isolation à alvéoles fermées et étanchéifier de manière conforme. Coller précautionneusement en particulier tous les rebords et les arêtes de coupe. Cette mesure ne remplace toutefois pas une protection contre la corrosion éventuellement nécessaire.
- Pour des installations, notamment dans les domaines industriels, chargées en air ambiant agressif, respecter les normes internes à l'usine.

Corrosion due à l'eau de nettoyage

Dans les zones nécessitant un nettoyage quotidien du plancher (par ex. dans les hôpitaux), la corrosion peut aussi être déclenchée par le fait que des conduites de raccordement pour radiateur visibles sortant du plancher entrent en contact avec l'eau et les détergents. L'eau peut pénétrer dans l'isolation par les joints non étanches entre la tuyauterie et le revêtement du sol. Elle s'y retrouve piégée ce qui entraîne une humidité durable sur le tube causant à son tour une corrosion extérieure.

Les désinfectants peuvent également avoir un effet corrosif sur les tuyauteries.

Mesure recommandée de protection contre la corrosion due à l'eau de nettoyage

- Préférer les raccordements radiateur muraux.
- Pour les raccords au sol, utiliser des tubes Prestabo gainés en matière synthétique.
- Sceller les joints entre la tuyauterie et le revêtement du sol dans les règles de l'art. Entretien des joints en silicone à intervalles réguliers.

Pour la pose du système Prestabo au niveau du plancher ou sous l'enduit, Viega recommande l'utilisation du tube Prestabo revêtu de PP (modèle 1104). Afin de garantir une protection continue contre la corrosion, les raccords à sertir et les extrémités de tube doivent également être dotés d'une bande de protection anticorrosion — par ex. Denso Densolen ET 100. Respecter à cet effet les directives de mise en œuvre correspondantes.

3 Manipulation



REMARQUE ! Risque de corrosion dû à des surfaces endommagées

Les surfaces galvanisées des composants ne peuvent pas être endommagées (par ex. avec des objets pointus). Sinon, il existe un risque de corrosion.

3.1 Transport

Prendre garde à ce qui suit lors du transport des tubes :

- Ne pas traîner les tubes par-dessus les rampes de chargement. Leur surface risque d'être endommagée.
- Bloquer les tubes lors de leur transport. S'ils glissent, les tubes risquent de se tordre.
- Ne pas endommager les coiffes de protection aux extrémités de tube et les retirer seulement juste avant leur montage. Ne plus sertir les extrémités de tube endommagées.

3.2 Stockage

Lors du stockage, respecter les exigences des directives applicables, voir ↗ « *Réglémentations du paragraphe : Stockage* » à la page 6 :

- Stocker tous les composants dans un endroit propre et sec.
- Assurer l'aération.
- Ne pas stocker les composants directement au sol.
- Créer au moins trois points d'appui pour le stockage des tubes.
- Ne pas recouvrir les tubes de films, éviter la formation d'eau de condensation.
- Stocker les différentes tailles de tube séparément si possible.
Si un stockage séparé n'est pas possible, stocker les petites tailles sur les grandes tailles.
- Stocker séparément les tubes fabriqués en différents matériaux afin d'éviter la corrosion par contact.

3.3 Informations pour le montage

3.3.1 Consignes de montage

Contrôle des composants du système

Des composants du système risquent d'être endommagés pendant le transport et le stockage.

- Contrôler toutes les pièces.
- Remplacer les composants endommagés.
- Ne pas réparer les composants endommagés.
- Les composants sales ne doivent pas être installés.

3.3.2 Liaison équipotentielle



DANGER ! **Danger dû au courant électrique**

Une électrocution peut entraîner des brûlures et des blessures graves voire la mort.

Étant donné que tous les systèmes de tuyauterie métalliques sont conducteurs d'électricité, un contact accidentel avec une pièce sous tension du réseau peut entraîner la mise sous tension de l'ensemble du système de tuyauterie et des composants métalliques raccordés (par ex radiateurs).

- Confiez les travaux sur le système électrique uniquement à des électriciens professionnels.
- Intégrez toujours les systèmes de tuyauterie métalliques à la liaison équipotentielle.



L'installateur de l'installation électrique est responsable du contrôle et de la mise en œuvre sûre de la liaison équipotentielle.

3.3.3 Remplacement autorisé des joints



Précision importante

Les propriétés des matériaux des joints des raccords à sertir sont accordées aux fluides respectifs ou aux domaines d'utilisation des systèmes de tuyauterie et certifiées seulement pour ceux-ci.

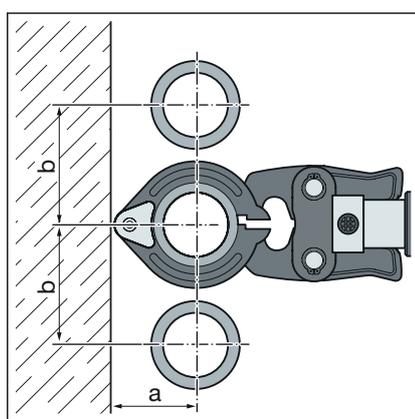
Le remplacement d'un joint est généralement autorisé. Le joint doit être échangé contre une pièce de rechange conforme à sa destination ↪ *Chapitre 2.3.4 « Joints » à la page 12*. L'utilisation d'autres joints n'est pas autorisée.

L'échange d'un joint est autorisé dans les situations suivantes :

- Lorsque le joint du raccord à sertir est manifestement endommagé et doit être remplacé par un joint de rechange Viega constitué des mêmes matériaux
- Lorsqu'un joint EPDM doit être remplacé par un joint FKM (plus résistant aux températures élevées, par ex. pour une utilisation industrielle)

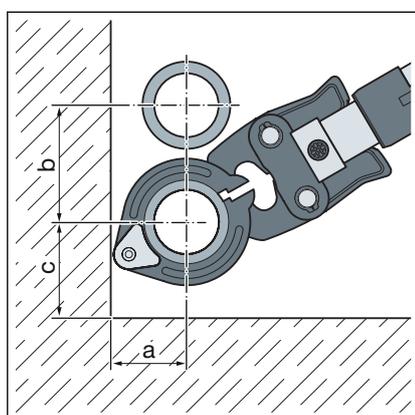
3.3.4 Espace requis et écarts

Sertissage entre les tuyauteries



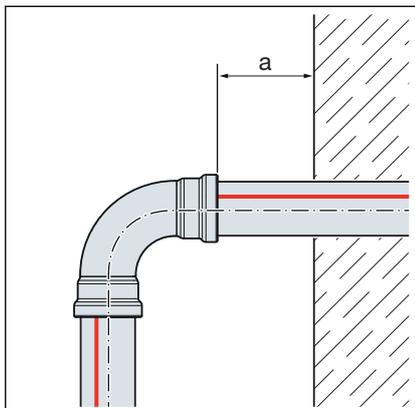
d	64,0	76,1	88,9	108,0
a [mm]	110	110	120	135
b [mm]	185	185	200	215

Sertissage entre le tube et le mur



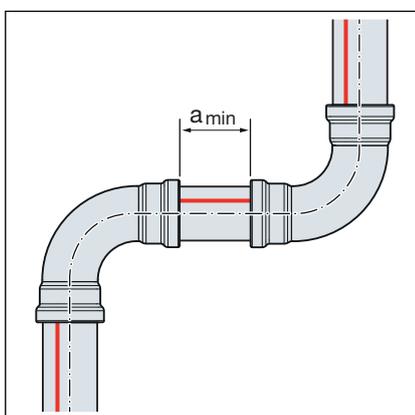
d	64,0	76,1	88,9	108,0
a [mm]	110	110	120	135
b [mm]	185	185	200	215
c [mm]	130	130	140	155

Écart par rapport au mur



d	64,0–108,0
Écart minimal a_{\min} [mm]	20

Écart entre les sertissages



d	64,0–108,0
Écart minimal a [mm]	15

Dimensions de construction

Les dimensions de construction sont disponibles sur la page du produit correspondant dans le catalogue en ligne.

3.3.5 Outils nécessaires



REMARQUE !

Les pièces de raccordement Prestabo XL doivent uniquement être serties avec les anneaux de sertissage Viega des diamètres de tube de 64,0 à 108,0. Le raccordement avec les chaînes à sertir Viega des diamètres de tube 76,1 à 108,0 n'est pas autorisé.

Pour la réalisation d'un sertissage, les outils suivants sont requis :

- Coupe-tube ou scie à métaux à dents fines
- Ébavureur et crayon de couleur pour marquer
- Machine à sertir avec force de sertissage constante de 32 kN
- Anneau de sertissage avec mâchoire articulée correspondante, adaptée au diamètre du tube et avec un profil approprié

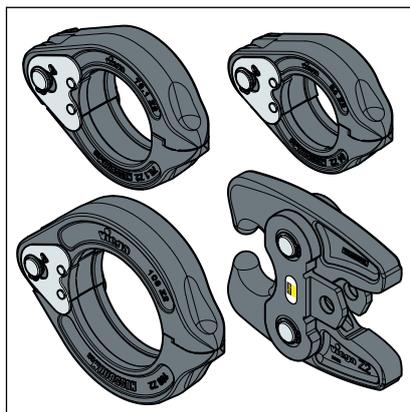


Fig. 10: Anneaux de sertissage et mâchoire articulée



Pour le sertissage, Viega recommande l'utilisation des outils du système Viega.

Les outils de sertissage Viega ont été spécialement conçus et adaptés pour la mise en œuvre des systèmes de raccords à sertir Viega.

3.4 Montage

3.4.1 Remplacement du joint

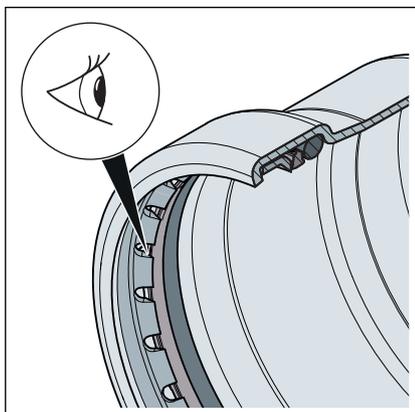


Fig. 11: Bague fendue



ATTENTION !
Risque de blessure dû à des arêtes tranchantes

Une bague de séparation et une bague fendue à arêtes tranchantes se trouvent au-dessus du joint (voir flèche). Il y a risque de blessures lors du changement du joint.

- N'introduisez pas vos mains nues dans le raccord à sertir.

Retrait du joint



N'utilisez pas d'objets pointus ou à arêtes tranchantes susceptibles d'endommager le joint ou l'épaulement lors du retrait du joint.



- Retirer le joint de l'épaulement en laissant la bague de séparation dans l'épaulement.

Procéder précautionneusement de façon à ce que la bague de séparation et le siège du joint ne soient pas endommagés.

Mise en place du joint



- Mettre un nouveau joint en parfait état en place au-dessous de la bague de séparation dans l'épaulement.

Prendre garde à ce que le joint ne soit pas endommagé par la bague fendue.

- S'assurer que le joint se trouve complètement dans l'épaulement.

3.4.2 Découpe des tubes



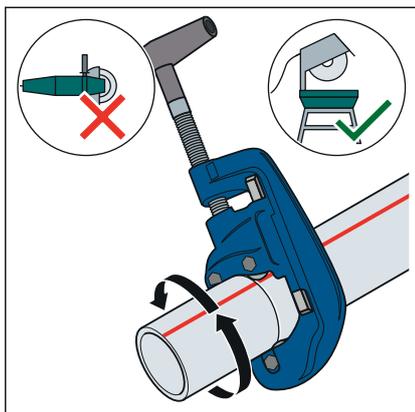
REMARQUE ! Sertissages non étanches dus à un matériau endommagé !

Les sertissages risquent de ne plus être étanches en cas de tubes ou de joints endommagés.

Observez les précisions suivantes afin d'éviter tout dommage sur les tubes et les joints :

- N'utilisez pas de disques de tronçonnage (meuleuse d'angle) ni de chalumeau oxycoupeur pour la découpe.
- N'utilisez ni graisse ni huile (par ex. de l'huile de coupe).

Pour obtenir des informations sur les outils, voir également ↗ *Chapitre 3.3.5 « Outils nécessaires » à la page 22.*



- Découper le tube avec un coupe-tube ou avec une scie à métaux à dents fines.

Éviter les stries sur la surface du tube.

3.4.3 Ébavurage des tubes

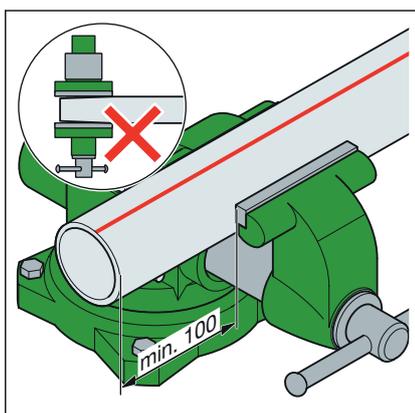
Les extrémités de tube doivent être soigneusement ébavurées à l'intérieur et à l'extérieur après la découpe.

L'ébavurage évite que le joint soit endommagé ou que le raccord à sertir se bloque lors du montage. Viega recommande l'utilisation d'un ébavureur (modèle 2292.4XL).



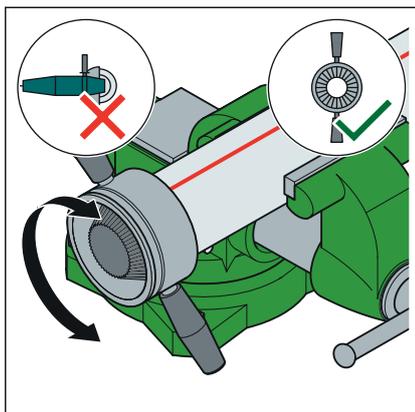
REMARQUE ! **Endommagement dû à un outil inapproprié !**

N'utilisez pas de meule ou d'outil similaire pour l'ébavurage. Les tubes risquent sinon d'être endommagés.



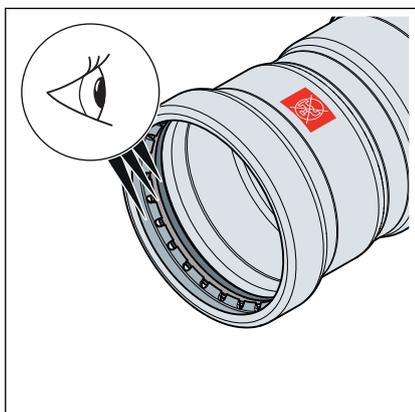
- Serrer le tube dans l'étau.
- Respecter un écart de 100 mm au moins (a) par rapport à l'extrémité de tube lors du serrage.

Les extrémités de tube ne doivent être ni coudées ni endommagées.



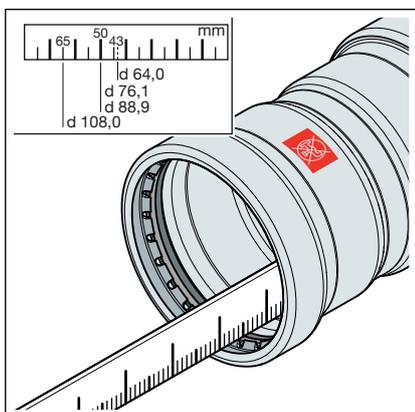
► Ébavurer l'intérieur et l'extérieur du tube.

3.4.4 Sertissage du raccord



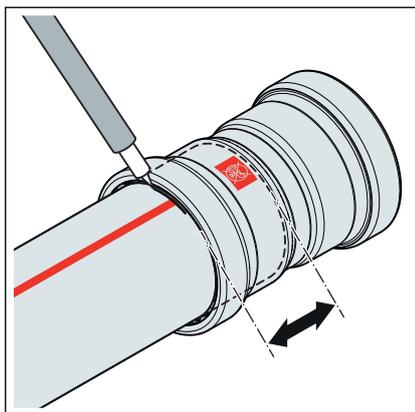
Conditions :

- L'extrémité de tube ne doit être ni coudée ni endommagée.
- Le tube est ébavuré.
- Le joint correct se trouve dans le raccord à sertir.
EPDM = noir brillant
FKM = noir mat
- Le joint, la bague de séparation et la bague fendue ne sont pas endommagés.
- Le joint, la bague de séparation et la bague fendue se trouvent complètement dans l'épaulement.

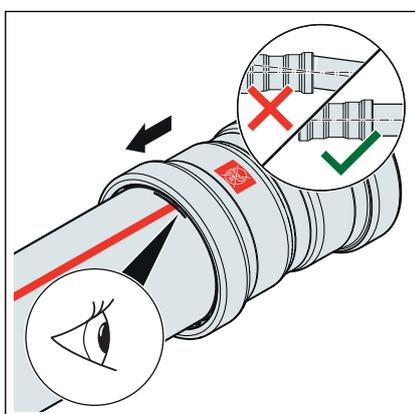


► Mesurer la profondeur d'insertion dans la pièce de raccordement.

d [mm]	Profondeur d'insertion [mm]
64,0	43
76,1	50
88,9	50
108,0	60

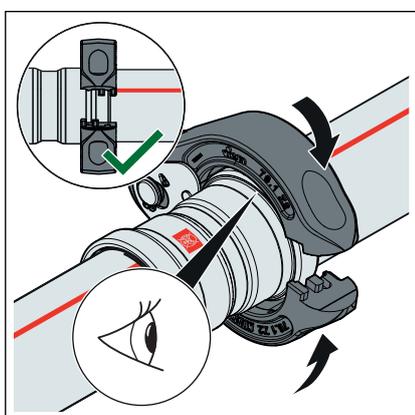


- Marquer la profondeur d'insertion sur le tube.

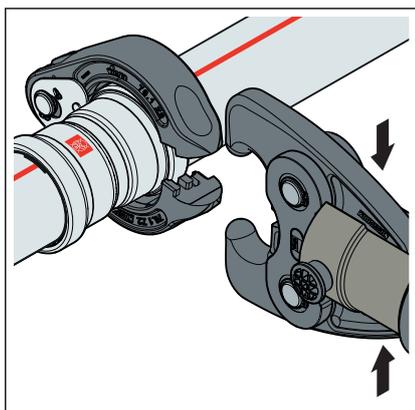


- Glisser le raccord à sertir sur le tube jusqu'à la profondeur d'insertion marquée. Ne pas bloquer le raccord à sertir.
- Mettre en place la mâchoire articulée sur la machine à sertir et insérer la goupille jusqu'à son encliquetage.

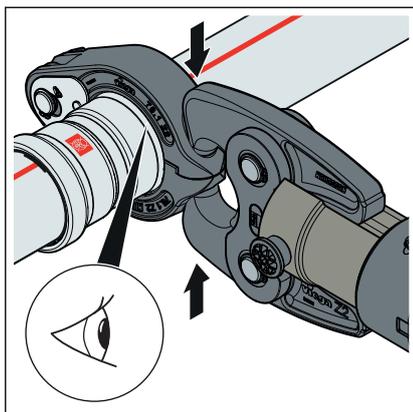
INFORMATION ! Observez la notice de l'outil de sertissage.



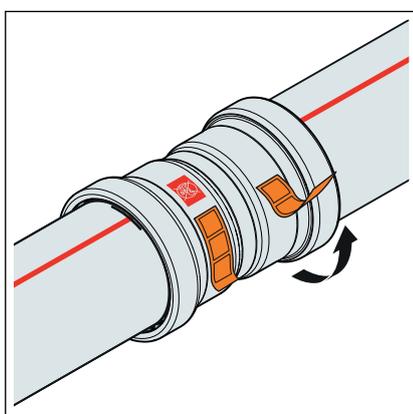
- Placer l'anneau de sertissage sur le raccord à sertir. L'anneau de sertissage doit complètement recouvrir l'anneau extérieur du raccord à sertir.



- Ouvrir la mâchoire articulée.



- Encliqueter la mâchoire articulée dans les logements de l'anneau de sertissage.
- Réaliser le sertissage.
- Ouvrir la mâchoire articulée et retirer l'anneau de sertissage.



- Retirer la languette de contrôle.
 - ☐ Le raccord est identifié comme étant serti.

3.4.5 Contrôle d'étanchéité

Avant la mise en service, l'installateur doit effectuer un contrôle d'étanchéité.

Effectuer ce contrôle sur l'installation terminée, mais pas encore recouverte.

Respecter les directives applicables, voir ☞ « *Réglementations du paragraphe : Contrôle d'étanchéité* » à la page 6.

Pour les installations d'eau non potable, effectuer également le contrôle d'étanchéité selon les directives applicables, voir ☞ « *Réglementations du paragraphe : Contrôle d'étanchéité* » à la page 6.

Documenter le résultat.



Après la réalisation d'un contrôle d'étanchéité à l'eau, l'installation doit être entièrement remplie afin d'éviter la corrosion.

Observer les exigences par rapport à l'eau de remplissage et à l'eau d'appoint selon les directives applicables, voir ☞ « *Réglementations du paragraphe : Contrôle d'étanchéité* » à la page 6.

3.5 Traitement des déchets

Trier le produit et l'emballage selon les groupes de matériau respectifs (par ex. papier, métaux, matières plastiques ou métaux non ferreux) et les mettre au rebut conformément à la législation nationale en vigueur.



Viega Belgium sprl

info@viega.be

viega.be

BEfr • 2021-08 • VPN210090

